

## **Gesuch für Seniorenmensa im Seniorenwohnheim St. Zeno Naturns**

Nachname \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_

Steuernummer \_\_\_\_\_

Staatsbürgerschaft \_\_\_\_\_

geboren am \_\_\_\_\_, in \_\_\_\_\_

wohhaft in (Straße) \_\_\_\_\_ Nr. \_\_\_\_\_

Ort \_\_\_\_\_ Postleitzahl \_\_\_\_\_

Tel. \_\_\_\_\_, Mobilteil \_\_\_\_\_ E-Mail-Adresse \_\_\_\_\_

Um Tarifbegünstigung angesucht  Nein  Ja, am \_\_\_\_\_

### ***ersucht das Seniorenwohnheim St. Zeno Naturns um Teilnahme an der Seniorenmensa***

Der/Die Unterfertigte erklärt:

- die allgemeinen Bedingungen des Dienstes Seniorenmensa (Infoblatt) zu kennen und zu akzeptieren,
- den Tarif zur Gänze zu bezahlen oder für dessen Bezahlung zu sorgen,
- informiert zu sein, dass er/sie einen Antrag auf Tarifbegünstigung beim zuständigen Sozialsprengel im Sinne des Dekrets des Landeshauptmanns vom 11. August 2000, Nr. 30, in geltender Fassung, stellen kann, um einen seiner/ihrer wirtschaftlichen Lage entsprechenden begünstigten Tarif gemäß demselben Dekret zu erhalten,
- informiert zu sein, dass – falls notwendig – auch die Verwandten 1. Grades entsprechend ihrer wirtschaftlichen Lage gemäß DLH Nr. 30/2000 für die Bezahlung des Tarifs aufkommen müssen,
- das Informationsblatt „Verarbeitung der personenbezogenen Daten“ laut Datenschutzkodex (gesetzesvertretendes Dekret vom 30. Juni 2003, Nr. 196, in geltender Fassung) erhalten zu haben,

### **Eventuelle Bezugsperson:**

**1. Bezugsperson**  **Vormund**

**Kurator**

**Sachwalter**

\_\_\_\_\_

Nach- und Vorname \_\_\_\_\_

geboren am \_\_\_\_\_, in \_\_\_\_\_

Steuernummer \_\_\_\_\_ Verwandtschaftsgrad \_\_\_\_\_

wohhaft in (Straße) \_\_\_\_\_ Nr. \_\_\_\_\_

Ort \_\_\_\_\_ Postleitzahl \_\_\_\_\_

Tel. \_\_\_\_\_, Mobilteil. \_\_\_\_\_

E-Mail-Adresse \_\_\_\_\_

**Anlagen:**

- Kopie des Personalausweises
- Kopie der Steuernummer der aufzunehmenden Person, des/der Unterfertigten, der zahlungspflichtigen Angehörigen und der Bezugsperson

Der/Die Erklärende wurde darauf hingewiesen und ist sich bewusst, dass er/sie im Falle von Urkundenfälschung und unwahren Erklärungen den strafrechtlichen Sanktionen laut Art. 76 des DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445, in geltender Fassung, unterliegt.

Gelesen, bestätigt und unterzeichnet

---

(Datum)

(Unterschrift)

**Die Unterschrift muss vor der beauftragten Person geleistet werden, ansonsten muss die Kopie eines gültigen Erkennungsausweises des/der Erklärenden beigelegt werden.**

**ERKLÄRUNG**

Der/Die Unterfertigte erklärt, dass er/sie über die Bestimmungen des GvD Nr. 196/2003 in Kenntnis gesetzt wurde, und ermächtigt das Seniorenwohnheim, die gemäß den einschlägigen Rechtsvorschriften angegebenen und/oder nachfolgend erfassten personenbezogenen Daten für institutionelle und organisatorische Zwecke zu verwenden. Die angegebenen Daten werden unter Beachtung der im genannten Dekret enthaltenen Bestimmungen verarbeitet und können nur anderen öffentlichen Körperschaften übermittelt werden, die aus institutionellen Gründen darauf zugreifen müssen. Der/Die Unterfertigte erteilt somit die Einwilligung zur Übermittlung und Verbreitung der personenbezogenen Daten für die gesetzlich vorgesehenen Zwecke.

**Der Erklärende bestätigt**

keine Lebensmittel-Unverträglichkeiten zu haben.

folgende Lebensmittel-Unverträglichkeiten zu haben:

- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_
- \_\_\_\_\_

---

(Datum)

(Unterschrift)

**Der Verwaltung vorbehalten**

Im Sinne von Art. 21 des DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445, bestätige ich, \_\_\_\_\_, dass \_\_\_\_\_

- der/die Erklärende dieses Gesuch in meiner Gegenwart unterzeichnet hat
- die Identität des/der Erklärenden durch einen gültigen Erkennungsausweis festgestellt wurde.

---

(Datum)

(Unterschrift des Beauftragten)

## INFORMATION IM SINNE VON ART. 13 DES GvD NR. 196/2003

### für die Seniorenmensa. Hinweise zum Datenschutz.

Wir informieren Sie, dass der „Datenschutzkodex“ laut GvD vom 30. Juni 2003, Nr. 196, in geltender Fassung, den Schutz der Vertraulichkeit der Daten, welche Personen und andere Rechtssubjekte betreffen, vorsieht. Die personenbezogenen Daten werden von dieser Verwaltung ausschließlich zu institutionellen Zwecken gesammelt und verarbeitet.

#### Zweck der Datenverarbeitung

Die personenbezogenen Daten werden im Rahmen der normalen Verwaltungstätigkeit gesammelt und verarbeitet und dienen der Wahrnehmung institutioneller, verwaltungstechnischer oder buchhalterischer Aufgaben bzw. Zwecken, welche mit der Ausübung der den Bürgern und Verwaltern zuerkannten Rechte und Befugnisse zusammenhängen.

#### Verarbeitung von sensiblen Daten

Die Verarbeitung betrifft auch sensible Daten im Rahmen der Seniorenmensa (z.T. Gesundheitsdaten) im Sinne nachstehender Vorschriften: LG Nr. 13/1991, insbesondere die Art. 10 und 11/quater, sowie der Beschluss der Landesregierung vom 22. Dezember 2015, Nr. 1548.

#### Verarbeitungsmodalitäten

Die Daten werden händisch und/oder mit Hilfe von elektronischen Mitteln so verarbeitet, dass die Sicherheit und Vertraulichkeit der Daten gewährleistet ist.

Die **Übermittlung der Daten** ist für die Ausübung der institutionellen Tätigkeiten obligatorisch.

Die **fehlende Übermittlung der Daten** hat zur Folge, dass Gesetzespflichten missachtet werden und/oder dass die Verwaltung daran gehindert wird, die von den betroffenen Personen eingereichten Anträge zu bearbeiten.

#### **Die Daten können übermittelt werden an:**

alle Rechtssubjekte (Ämter, Körperschaften und Organe der öffentlichen Verwaltung, Betriebe und Einrichtungen), die gesetzlich verpflichtet sind, diese zu kennen, oder die davon Kenntnis erlangen können, sowie an die Zugangsberechtigten.

Die Daten können vom Rechtsinhaber, von den Verantwortlichen, von den mit der Verarbeitung personenbezogener Daten Beauftragten und vom Systemverwalter dieser Verwaltung zur Kenntnis genommen werden.

Vorbehaltlich anderslautender Bestimmungen hat die betroffene Person nach Art. 7 des GvD Nr. 196/2003 das Recht,

- Auskunft darüber zu erhalten, ob Daten vorhanden sind, die sie betreffen,
- dass ihr diese Daten in verständlicher Form übermittelt werden,
- auf Auskunft über die Herkunft der personenbezogenen Daten, über den Zweck und die Modalitäten der Verarbeitung sowie über das angewandte System, falls die Daten elektronisch verarbeitet werden,
- zu verlangen, dass widerrechtlich verarbeitete Daten gelöscht, anonymisiert oder gesperrt werden; dies gilt auch für Daten, deren Aufbewahrung für die Zwecke, für die sie erhoben oder später verarbeitet wurden, nicht erforderlich ist,
- die Aktualisierung, die Berichtigung oder, sofern interessiert, die Ergänzung der Daten zu verlangen,
- sich der Datenverarbeitung aus legitimen Gründen zu widersetzen.

#### **Inhaber der Datenverarbeitung ist diese Verwaltung.**

Für die Bearbeitung der gemäß Art. 7 und folgende des genannten GvD eingereichten Beschwerden ist folgende Person verantwortlich: Rinner Stephan Hartwig Tel. 0473 674500 .

## **Kriterien und Modalitäten für die Zulassung zum Dienst Seniorenmenza**

### **Wer kann diesen Dienst in Anspruch nehmen?**

Der Dienst ist für Personen, die das 65. Lebensjahr erreicht bzw. überschritten haben, zugänglich. Ebenfalls können Personen, die körperlich und geistig nicht in der Lage sind, sich selber zu versorgen und im engeren Umfeld keine Möglichkeit zur Einnahme einer regelmäßigen warmen Mahlzeit haben, diesen Dienst in Anspruch nehmen.

Es stehen maximal 20 Plätze zur Verfügung.

Ausschlussgründe sind das Vorhandensein einer anderen Möglichkeit im engeren familiären Umfeld, das Sich nicht an die Hausordnung halten und nicht regelmäßiges Zahlen der Essen.

### **Was wird geboten?**

Es besteht die Möglichkeit eine Mahlzeit pro Tag in Anspruch zu nehmen (Mittagessen). Jede Mahlzeit besteht aus einer Vorspeise (Suppe), einem Hauptgericht mit Salat und Gemüse, einem Dessert und aus einem Getränk.

Das Seniorenwohnheim garantiert auf jedem Fall die Einhaltung der für die Vorbereitung, die Produktion und die Verabreichung der Mahlzeiten geltenden Rechtsvorschriften sowie der grundsätzlichen Richtlinien für eine gesunde und falls erforderlich diätetische Ernährung.

### **Wann sind die Essenszeiten?**

Die Essenszeit ist von Montag bis Sonntag (einschließlich Feiertage) um 12:00 Uhr

### **Welche Kosten fallen an?**

Der Tarif für das Jahr 2025 beträgt 9,50 € pro Mahlzeit . Der Tarif wird jährlich festgelegt und es kann um Reduzierung beim Sozialsprengel angesucht werden.

Das Seniorenwohnheim stellt den Nutzern/innen und den Familienangehörigen, welche sich an den Kosten beteiligen müssen, monatlich eine Rechnung aus.

### **Wo kann ich mich melden?**

Der Antrag für die Zulassung zur Seniorenmenza ist im Seniorenwohnheim Naturns erhältlich. Es ist zudem der Personalausweis und die Steuernummer beizulegen.

Für weitere Informationen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Tel. 0473 671500